



# 跨國網絡與華南僑鄉

## 文化、認同和社會變遷

陳志明 · 丁毓玲 · 王連茂 主編

香港中文大學 香港亞太研究所

# 跨國網絡與華南僑鄉

## 文化、認同和社會變遷

陳志明 丁毓玲 王連茂

主編

香港中文大學  
香港亞太研究所

2006

香港亞太研究所•研究叢刊第六十八號

跨國網絡與華南僑鄉：文化、認同和社會變遷

---

編 者：陳志明、丁毓玲、王連茂

出 版：香港中文大學香港亞太研究所

地 址：香港沙田香港中文大學

印 刷：傳真廣告印刷公司

版 次：二零零六年七月第一版

國際書號：ISBN-10: 962-441-568-4

ISBN-13: 978-962-441-568-1

---

© 香港中文大學 2006

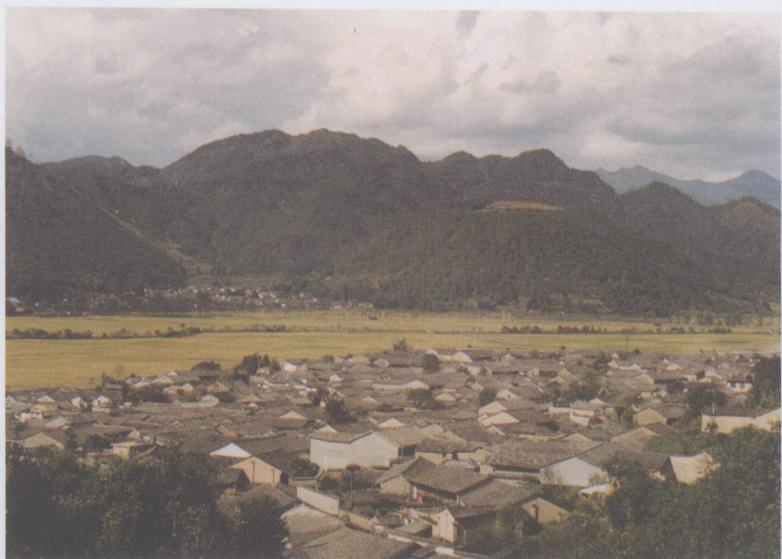
版權所有 不准翻印



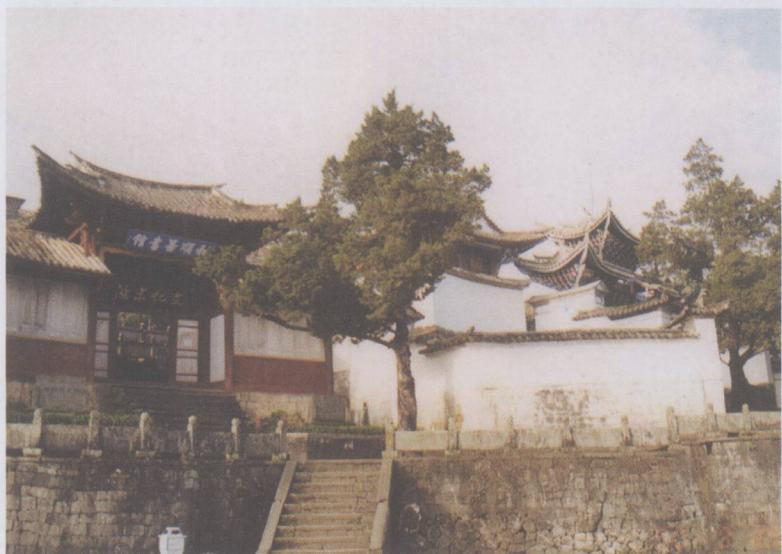
閩南農村常見的新近落成的宗族祠堂（潘宏立 摄）



名校石光中學的校舍及相關設施多為石獅華僑捐建（潘宏立 摄）



雲南騰沖和順鄉景（段穎 摄）



雲南騰沖和順鄉圖書館，由華僑、華人出資興建（段穎 摄）



福建晉江市石圳村迎祖隊伍中的海外代表團（王連茂 攝）



福建晉江市石圳村參加祭祖儀式的海外精英（王連茂 攝）



新加坡林氏中亭廟（曾玲 摄）



泉州國際南音大會唱（吳瑞珠 摄）



泉州南音樂團表演男聲獨唱（吳瑞珠 攝）



華僑富商邱晉波在福建廈門市海滄區的故居（劉朝暉 攝）



陳志明教授（右）採訪福建南安詩山鎮的台商（吳翠蓉 摄）



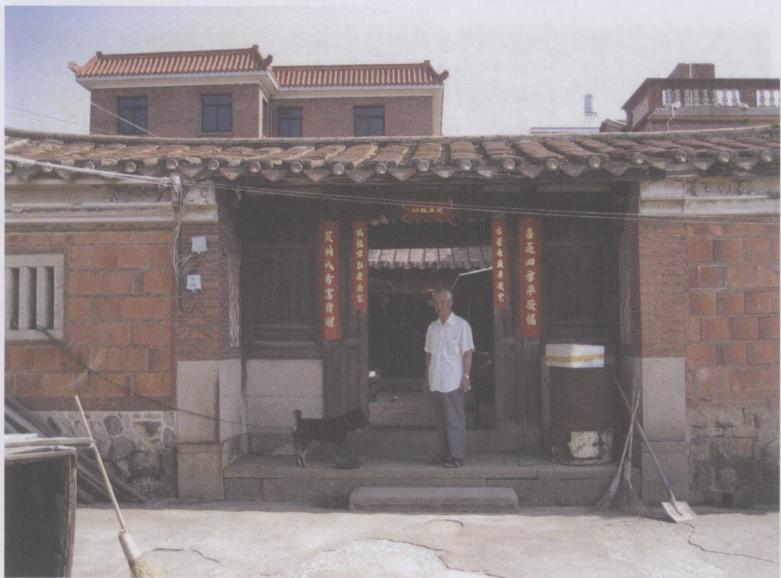
福建南安詩山鎮開發區新同發傘業有限公司（吳翠蓉 摄）



福建南安鳳山寺 (陳志明 摄)



番禺市政府大樓（游俊豪 摄）



福建泉州樹兜村的「番客厝」，由第一位移民印尼的蔣既叔所建（丁毓玲 摄）

# 跨國網絡與華南僑鄉

## 文化、認同和社會變遷

## 鳴謝

---

本書的出版是蔣經國國際學術交流基金會贊助的研究計劃—「家族、移民與華人網絡：泉州華僑村落的研究」的一個成果，我們向基金會致以衷心的感謝。此計劃由陳志明主持，王連茂和丁毓玲協同在泉州進行田野研究。我們感謝另一位協同人，菲律賓的洪玉華女士對此計劃的支持，也感謝泉州的研究助理吳翠蓉和蔣妮娜的出色工作。我們還要特別感謝研究計劃中三個田野點（詩山、樹兜和石圳）的朋友們，他們的友善和幫助確保了此計劃順利完成。

為了對上述計劃的研究成果進行學術探討和交流，我們於2004年2月5-7日在泉州舉辦了「僑鄉與海外華人」學術研討會。本書收錄在研討會上發表的11篇經修正的論文，另翻譯了一篇英文論文（詹森），以及另邀一篇論文（游俊豪），共收錄論文13篇。編者感謝所有與會學者和論文作者的貢獻。

本書的出版是香港亞太研究所「東亞社會之文化關係與文化認同」研究計劃的一個項目，承蒙香港亞太研究所支持，謹此致謝。

## 編者、作者簡介

---

陳志明

香港中文大學人類學系教授

丁毓玲

泉州海外交通史博物館副館長、副研究員

王連茂

泉州海外交通史博物館館長、研究員

王銘銘

北京大學社會學人類學研究所教授

吳瑞珠

香港特別行政區政府教育統籌局課程發展處研究主任

吳翠蓉

泉州華僑歷史博物館副館長、副研究員

段穎

香港中文大學人類學系博士研究生

張應龍

暨南大學華僑華人研究所中國僑鄉研究室主任、教授

張繼焦

中國社會科學院民族學與人類學研究所副研究員

曾玲

廈門大學歷史學系教授

游俊豪

新加坡南洋理工大學中華語言文化中心研究員

詹森

加拿大哥倫比亞大學中國研究中心教授

劉朝暉

廈門大學人類學研究所講師

潘宏立

日本平安女學院大學人間社會學部副教授

# 目錄

---

|   |     |
|---|-----|
| 鳴謝 .....                                    | vii |
| 編者、作者簡介 .....                               | ix  |
| 導論  |     |
| 跨國網絡與華南僑鄉：文化、認同和社會變遷                        |     |
| 陳志明、丁毓玲 .....                               | 1   |
| 第一部份：鄉土中國、宗族組織與跨國網絡                         |     |
| 居與遊：僑鄉研究對「鄉土中國」人類學的挑戰                       |     |
| 王銘銘 .....                                   | 15  |
| 福建僑鄉的同姓組織與海外華人：石獅蔡氏宗族及<br>其宗親組織的個案研究        |     |
| 潘宏立 .....                                   | 55  |
| 邊陲僑鄉的歷史、記憶與象徵：雲南騰沖和順宗族、<br>社會變遷的個案研究        |     |
| 段穎 .....                                    | 77  |
| 第二部份：宗教、文化與認同                               |     |
| 當代僑鄉家族的「迎祖」活動：儀式的象徵與傳統的變遷                   |     |
| 王連茂 .....                                   | 113 |
| 祖神崇拜：東南亞華人與祖籍地文化紐帶之建構 ——<br>以新加坡蓬萊寺的六個姓氏廟為例 |     |
| 曾玲 .....                                    | 139 |

境外華人和泉州南音的發展

- 吳瑞珠 ..... 163

**第三部份：僑資與僑鄉經濟**

海外華人對僑鄉的僑匯、善舉與投資行為：

從人類學角度看僑商的尋根經濟

- 張繼焦 ..... 185

僑鄉認同的建構與僑資走向剖析：

以一個流產的僑資項目為例

- 劉朝暉 ..... 221

詩山跨境關係與經濟活動

- 陳志明、吳翠蓉 ..... 249

**第四部份：當代僑鄉特徵及其轉型**

來來往往：變遷及轉型時期珠江三角洲的特徵

- 詹森 ..... 273

舊僑鄉的轉型：1978至2000年離散華人對番禺的影響

- 游俊豪 ..... 303

福建傳統僑鄉民間組織的角色轉變

- 丁毓玲 ..... 345

都市僑鄉研究：廣州市荔灣區社區調查

- 張應龍 ..... 365

- 索引 ..... 389

## 導論

# 跨國網絡與華南僑鄉 文化、認同和社會變遷

陳志明 丁毓玲

---

華南僑鄉，包括福建、廣東、廣西和海南，或稱中國四大僑鄉（參見周南京，2001）。<sup>1</sup>這些省份在中國近代史（1840-1949年）上都出現過大規模的海外移民，即早期華僑。絕大部分早期華僑視家鄉為落葉歸根的地方，因而與家鄉水乳交融、密不可分，他們打開了僑鄉通往海外的通道，異域文化也伴隨他們的腳步進入僑鄉。陳達（1938）所著《南洋華僑與閩粵社會》展示的華僑社區，便是深受外來文化影響的特殊區域，因此，該區域的經濟生活、教育水平、衛生條件等方面都明顯優越於非華僑社區，而華僑社區人們的思想觀念、社會價值，也有超越地方傳統的表現。雖然在陳達研究時代，「僑鄉」稱呼尚未正式使用，但是他筆下的這一僑鄉圖景已被後人確認為早期僑鄉的典型模式。